

中糧食穗子無米  
粒黑壞了。  
異樣狠  
最的人  
唱曲的怪聲。  
人之異樣聲。  
何處

那個去了  
黑炭。無焰之火。  
炭火與  
同  
那樣。  
地

從水之下來  
無逆氣  
晚了大風不  
止則無氣。  
是那個。  
那個  
那個在這裡乃上  
人叫下人口氣。

何項何樣之何。何人之何。何日之何何地之何。孰。誰。是那個。與  
同。同。氣之名此氣日落風定後來或從山之下來或

何項何樣之何

英華堂藏板

清文彙書卷之十

眼塘 困倦了眼皮垂下來了。 花眼

看見好物就愛就要。 俗語眼黑。 很驚怕着急無措呆了。 也。

眼角 灰砂等物迷了眼了。 眼迷了。 飽頭上開眼。 害眼

眼大圓睜 睜大圓眼 怒目而視

眼珠 熬鷹 白瞪着眼扯白說白話。 眼淚

圓眼 白瞪了眼了乃言人事很窮困所致也。 眼大 而圓

凡物忽過 眼就見。 凡物不願見沒奈何却遇着眼裏。 大睜眼

撒袋虎眼下釘的三片鐵。 眼大眼睛珠生的浮努出。 大睜眼

眼明瞪睜 眼珠直直看者。 眼明瞪睜

展眼之間完了乃言凡事也。 展眼之間到來了。 眼不明亮。

行多 背逆 眼。目。網眼。

行止 不端 齊走。彼此往來行走。 同上 行。德行品行之行。

相似與 同。 齊走。彼此往來行走。 同上 行。德行品行之行。

照行。使行。使走。 使文書行。 乞行。施行。乞准。 走的畧蹬蹬又走。走。 虎 恨

或葦箔。 令人走。 案稿上寫的 照行。令走。 行事之行。走路之走。 行。行走之行。

那個有。望板乃房上瓦下椽上蓋的葦箔或板片也。 房子椽上蓋 望板或葦箔 房椽子。使蓋仰板

灰鶴其翎翎箭。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

打噴嚏

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

使打噴嚏

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

何物 與諸凡。凡。

烏青也。元青。皂青

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

青老鸛其身純青。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

畧鳥。畧青

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

使上衙門

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

來上衙門。萬國來朝

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

那來許多物乃問衆物之詞也。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

使去衙門

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

各自齊

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

同上

衙門

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

使騎馬牲口。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

受得騎。勁得騎

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

去騎

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

來騎

田地之疆界頭會合處。阡陌即

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肉跳也

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肉跳

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肉跳

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

象之鼻尖上的肉針可鉗草料。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肉者。有肉

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肉也。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

別人也說是。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肉乃骨肉之肉也。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

木之肉料細即

箏。箏上有十四絃

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

真個的。果然。誠然

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

真個的了。與

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

與

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

毛香色。雀名

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

那上頭。那裏。誰跟前。在誰。於誰

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

那樣不可料

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

駢。人身子怯弱。精液減少人。狀弱人。凡力不相等。

而餓也。飽餓之餓。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

仙鶴與

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

不可料。這樣不可料

之窮。出痘子

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

貧賤

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

恐怕

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

肚裏饑餓乃無食吃

火鏈

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

窮了。弓一邊軟

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

弓一邊軟

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

窮富

乃因頭昏迷而致眼花也。

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

把那個

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

使用火鏈

ᠠᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠰᠢᠨ

火刀。火鏈

沙塵埃之埃。

比那個

步行。

與皂礮

眼珠子生

的糊塗。

比那個

使步

眼邊

目光恍惚乃馬跑得甚

所致也。

步軍

步軍

步軍

步行。

步行。

園子乃種菜菓等

園頭

步兵

步兵

步兵

山嶺前抬

皇上祭壇廟進

宮奏的樂共兩章。

曉。引。導。引進之引。窄

使引。

順流捕鱒魚的大眼網。

令牽引。令引進。導引之引。令引人之引。蜘蛛等物捲

指引路途之

背地落

大風不止不應

冷天臉耳畧

墊咬舌

箭罩

箭罩

箭罩

背地身上

大凡。

各項。

要怎麼樣聽憑怎麼樣罷。

几百

各樣

與

同

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

使煩。使倩。

使央。煩。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

兩錢之兩。  
一兩二兩之兩。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

烟火。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

糖子的  
牌子。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

煩人之煩。倩人之倩。  
央人之央。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

坐斷韁乃馬站不定扯斷韁也。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

實假。  
虛實。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

野鴨名比  
一樣畧小些。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

編輯。與  
𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣同。

上受了傷不說  
言代之避諱受傷之語也。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

使詢查切實。

使驗實。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

陣上被傷  
了。

白切  
實。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

打聽實信。驗實。詳實。質。  
凡事究問詢查切實明白。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

凡事凡物明白  
切實了。戰陣

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

被誘。  
使誘。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

彼此  
相誘。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

實。誠。確。真。  
假之真。允稱。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

令詢  
查明。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

引誘。男女相誘之誘。用計  
拿賊。動念而向誘之。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

用計誘拿敵來之兵。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

引進于善之引。引導。率。牽着牲口走  
領着。人騎着牲口上牽着走。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

使引導。使牽

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

水一道細流之貌。話不停  
住打聽只骨說之貌。泥。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

豹其皮可做袖子穿有花白黑金錢四  
種。

𐎎𐎡𐎠𐎫𐎠𐎡𐎣

使關 閉 門 閉 不留顧臉面直窮詰着說卽

類嘴長脚矮毛 淺香色尾根白。 駝梁上直豎順放的如 椽子樣的細木。 關門關櫃關箱之 關。關閉之閉

咽喉塞住說 不出話來 用力 打馬 大許子 雀名與

用力拿鞭子打 馬牲口聲。 河崖跌落下去的 彎曲地方。 徒然受不得疼跌倒之貌

洋洋乎

好者 洋洋乎

招惹引誘 之。調戲 彼此調戲。 彼此招誘 石羊其角似母盤羊 生產陝西石崖很不

小孩子發熱 撒賴不耐煩 聒噪。好不聒噪卽 與 洋緞。

名毛有各色頭上有 白肉道子。 小孩子多病。聒噪。 小孩子多病撒賴肯哭。 言語纏綿不斷。

有文采的。斐然。 有姿美好看的。 使駢驪脩飾。使打 扮。使粧飾 駢驪脩飾。打扮齊整 姿美好看。粧飾

好看。樣子。文采。姿美。理體之體。 牛樣子乃駕車在牛項上壓的轡木。章 各自齊耘。各自齊鏟去草 留糧食。

去耘 使耘。使鏟 去草留糧食 留糧食。

用力將人下插拋 擲與 同 松油。油松可點火 點着與火把同。 耘田之耘。麤。耨。用刃子 鏟去地裏的草留糧食。

陰陽 之陽 蝗聲。營營。蚊出 等物飛起翅响聲。 鍾响聲 飲飲 跂 拌

每晚  
天晚  
天黑了  
至晚  
將晚  
薄暮

痰火病的人。年年咳嗽不止痰喘  
病。年年發的痰火病。  
早晚  
之晚  
每晚  
與之同

或有之口氣在聞  
見上說與之同  
或有  
日  
痰火病。咳嗽不止痰喘病

玉走

有四個欄兒整木的大槽盆。木板做方盤一樣  
安有四個脚四個欄兒的大槽盆。  
竈內炕洞內的灰烟子

走

好不亂行了。

魚名比白梭魚  
畧大而白好  
好不與之同。乃不足人之言行亂為亂  
說的口氣。

走

使結網眼。使裝盛在網兜子裏

歪斜交錯  
文的窓。  
繩線橫豎結網眼。編燈籠之編。裝盛在網兜子  
裏。

捕鴿鳥雀的網兜子。馬尾織圓眼兒的網兜子乃家麻雀窩口張放拿麻雀者。  
宮殿簷上釘的紅銅網。

走



極也。羞了。愧了。羞顏露于面作難色之羞也。羞之。愧之。羞。愧。辱。已之辱。有可恥之處中心不安而愧也。

羞顏露于面作難色之羞也。羞之。愧之。使羞愧。受辱。被羞辱。東躲西藏羞愧。

子

穴之穴山地俱有。

子的兩中間。磁盆。磁器。磁的。虎豹狐狸等大獸的窟穴。岩。

着說而快心不肯特特直說。惹入角口。相開。歷上插盛饘的筒子。灰水泡練的白麻。箭刃寬處與鐵信。

猪。唱淫穢小曲。與小色同。行事惡壞不端之人即。去招惹人。指別處影射。

砍雞出。血的鬼。黑蠅比蒼蠅小者。飛螞蟻。大公猪。母猪。尋公。

做黏糕餠餅。吃的黃米。說話瑣碎煩瑣不斷絕。哨鹿戴的假鹿頭。死人身生白毛。

白色黏高糧乃做餠餅者。膠泥。黏。話煩瑣胡纏如綿之人。蛆乃壞爛東西上生的蒼蠅下者。

糯米稻子。做黏餠餅等物者。填土有各色。膠泥土。說話煩瑣胡纏迂俗可厭。

見。不悅之貌。好的。好些。病好了。好了。俗語不待。

除正梁外二三等餘橫梁。小棟子。病好了。好了。病疼了。俗語不待。

子

可愛好。好看

明白果決之人。俊雅。能人

好漢子。能幹漢子

蝎虎。人家者小野者畧大。

巫人戴的神帽

野葡萄生于樹味澁黑。色能治瀉亦名臭李子

筵席。婚姻酒

鸚鵡。綠者白者俱有能言

生的翎

鍋烟子

心勤學。火蔓燃開。與起之興。與小同。

使興。使火。蔓燃開

比余の窄織の小帶子。鳥雀鷹翅膀之大翎接連

順着險峻山傍人走的路徑。與小同。

發祥之處

與旺尤裕之興。文學武畧已得味趣專

可愧。可羞。螞蟻

恥辱

遠恥辱也

不遵。慢。藐視。  
輕視不理人  
生金者。金者  
龜頭

凡書從頭至尾全有成套者。全有之全。成片段。凡多樣物合做一物全有者。  
成正果之說。凡書等物成套成部

的人口氣與  
同  
狠窮困乏  
把窮乏的人向人說他狠窮困了

從火焰裏  
起的灰。  
身上虫于  
咬。癢癢  
不能忍  
笑話無本事  
的人無能奈

鵬鳥名比凡鳥大頭白身灰色翅翎可翎箭。  
嘴尾粗唇垂耳大的犬即  
花啄木鳥乃啄木內  
虫吃者。

雨衣  
呆癡人。乃呆  
癡上等人。  
狠羞愧了  
與小同

耍。被戲  
有有趣頑耍的  
話使人笑  
道統之統。體統之統。  
與同道統即也

戲耍之人。  
戲謔之人  
頑皮  
取笑。說戲言  
善諷。頑耍  
使取  
笑頑

山溝。溝。溝  
渠之渠  
馬扯溝肥  
了。  
有溝兒出來如  
暖木皮有溝兒

今走。與同黃米一千二百粒為  
日十日為  
湖絲  
蛋裏頭的  
蛋黃子。

狐媚子。妖。魑魅魍魎即  
物魑魍者川澤之神狀如三歲小兒赤黑色耳長目赤髮美。

能為。愛好

駿馬

能為。愛好

能為。愛好

能為。愛好

能為。愛好

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

身小而無顏色之人。  
狠小之詞。

人畧有威儀風采。凡物未曾大  
費事還好看即 ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ 也

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

羞答答的。行的差失羞了。  
沒趣。可羞與 ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ 同

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

不好意思了。怎  
好意思。沒趣了

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

使金

說類  
話者

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

頑背式骨全輸了  
與 ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ 同

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

此物全可者。  
全備。

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

全可。全備

似頭扁  
相

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

低潮不好  
的金子。

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

凡水接續流  
不斷貌。恣

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

呆  
人

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

呆癡  
之貌

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

泥沙之  
沙子

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

沙燕子。頭

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

名  
魚

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

間不容髮之容。  
與 ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ 同

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

衣服等物窄容不下身子之不容。不容。

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

凡接連一條  
道子去之貌

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

以飽頭  
墩之

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

被射飽頭墩。使射飽頭墩

ᠰᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤ

空。語言

元帥 龍乃癩頭者生於江湖。

往後退。 餓寒 硯。猿有黑白 元寶

糧食沒有收艱難逼 吃的完了斷。 饑荒之饑。 凡各樣虫行動。蚯蚓 行貌。頭縮入頸只管

走之。去。行之

走之。去。行之

鎖寄者。 燒窑乃磚瓦磁物燒窑也。

鎖頭 鎖着。 使鎖 四塊瓦的鞋帶 乃前兩半塊合

瘡。窑乃燒磚 瓦磁器者。 生瘡。處處 全。盡數。 與。同 全體

小多多

偏意念而進之人。染物顏色浸透了。

小多々々

車

車輪壓的溝。車轍。車迹。軌

車迹々々

小水迹

小水流不息貌。漚漚。活活

小水迹々々

小水迹々々

鼓平の難輪

難食必音外難難

難農之難

如如宗了難

汁難。煎難人難

凡各難也汁難。油難

玉多

玉多

難寒

難

難善善の難

難

示齊

玉多

示幘

玉多

示六麻龍書也氣玉難

凡物及馬 很鬆之貌 馬牲口很鬆與 連襟乃 娶姐妹

動了。很迂之貌。疎畧人之貌。動作迂者。馬騎着很鬆無力。 凡合縫的物鬆開了動了。

凡所守之處周圍巡察。巡夜 使巡察。 使巡夜。 傷人的話 傷着人說

才 凡小吃兒的乾菓乾餠等小物。馬牲口走石頭路之聲。 令巡 夜間放馬牲口處巡夜。

室將軍 十等宗 阿裏阿雜會幾句話。 有幾個奴

與之同 阿裏阿雜會幾句話。 有恩者。有造化者。

貓 野菜名葉如 貓掌而小。 齋粗糙污穢不淨之人 卽阿裏阿雜之語也

恩澤及 于人了。 謝恩 有恩者。有造化者。

可疑乃秋審之 寬典。 凡嚼咬肚子等 巖硬物之聲。 主子的恩。造化。受天的福。

奇訝驚訝口聲。時刻之刻 乃十五分爲一刻也。 疑惑 使疑。 被疑 凡事 可疑。

引導就于善。欺誑引進于不善。融化之。浸潤

凡事偏意念而進之間不容 髮之容與 同 凡事偏意念而行 卽也。

大水平 緩流之

凡事偏意念而行 卽也。

大水平 緩流之

子走之

其背藍比塚兒

無肩大披子箭。

棗驢馬乃黑鬃尾者。

不歪邪。

偏走。即

與

拜天鳥即青燕子吃青蛙蝦蟆

牛羊毛做的毬子乃鋪用者。

歪偏。與

心歪偏行之。

偏心。不平心

不平地車搖撞的響聲。

鷓子色畧白鷹化為鳩與

城梁口之塚牆。營

出名在樹枝葉上成羣吃樹葉身雜色有毛。

蒙古犯罪罰取財物

小舌子。與

出在樹枝葉上成羣吃樹葉身雜色有毛。

朴鳩其形畧似

大姨子乃妻之姐也。大姑

話不能說打

打飽噎。

狼戾。燥

舉動燥暴

良久。

好一會

很有

行不離中庸。省用。行事處常不反復

好一會

凡小物多之貌。補釘碎皮于一點

凡學的事不丟棄而勤學。

度。規矩丈量的繩線與尺

居敬行簡之節。

凡人畜骨內精也。有孔集血處。

還是。猶。尙。

還未



海魚似熊樣魚身  
整木船甚忌他。

得了物趕着胡  
咬吃。

凡拱肩胸塌進去的瘦人。  
大房子內並無一物。

殺了的牲口前身子。  
烏雀的鎖子骨。

疼愛想念。喜愛懇懇思想即如饑渴  
時欲得水飯飲食之物也。

叩頭  
嚮聲

地很乾燥了。  
過於饑渴看見

畜出羣狼大的即

凡軟硬物或壓着或抽凹了壞了  
與同

飲食之物  
不勝喜愛

使決斷。  
使果決

果斷。決斷。  
速快

人身大往前畧合  
覆着生的。馬牲

咳嗽  
聲

眾人咳嗽噪聲。  
眾打掃喉聲。

果。剛。  
斷決

果之。斷決之。  
決之

海魚生的小魚  
似方口魴頭魚

生的單薄身小的人。

之

狗生氣咬接連叫聲不絕。鱗式唱用筍子拉簾算响之拉。

牲口肉與皮等物  
橫割細切者。

有縐麻子如煖  
木皮上有麻子。

面上麻子很多。

很肥長兩扎餘

按牲口的骨縫分卸用刀細  
割畫切與同

使用刀細割畫切  
與同

打飽  
噉聲

凡獸與羊等胸脯子胸  
岔子皮肉一連取者。

海魚似烏  
子魚色綠

海魚似

吹打偏。野獸跑。人言無信不實。凡事疑惑向此向彼都無主意。

𠂔

黃羊獐子等野獸跑。

𠂔 鯽魚乃夢。𠂔 𠂔 與 𠂔 同。

𠂔 與 𠂔 同 燕各。

𠂔 日畧斜。舟畧歪。

𠂔 船被風浪

𠂔

畧畧多減。

𠂔 身子乏了

𠂔 比物跌落了

𠂔 畧畧多

𠂔 比物

𠂔 親睦貌。疼愛意。身子困乏意。物跌墜落貌。

𠂔 友愛光景與

𠂔 同

𠂔

了。刀割物速快斷了。即 𠂔 也

𠂔 山險處如刀砍齊的。與 𠂔 同

𠂔 山險如刀砍齊處。

𠂔

比繩線速快斷

𠂔

𠂔 高低走着不平處。

𠂔 快心。稱願。久別忽遇稱快心。

𠂔

恰好合意心甚暢快了。已不能言出行出別人代為說出行出有快于心了。

𠂔

若去就去

若要去

隨由去

欲去之意

請去之詞

由他去口氣。要他去口氣。

是呢。

若要去就

去是泥。

若去由他去。若去隨由去。

若去由他去。若去隨由去。

將去畧

豈去了麼。

豈非去了麼。

豈非去了乎。

豈非去了乎。

豈非去了乎。

去麼。

去麼。

去了下接有話乃虛

了字意起下口氣。

原來去了麼上

用也同。

凡去

已會去了的麼

乃問的口氣。

凡沒有

去的。

去之下有話

將斷未斷。

己去

雖然去

上兩亦同。

正去之口氣

下順接有話

去是

呢

至於

大伯乃夫

之兄也。

衆大伯乃夫

之衆兄也。

令人

問人有去

之口氣。

若去

若去

意

狗鷺等物趕着咬

使節。使揆

度。使比量

並無度量胡用。

並無思想胡用

不顧臉面胡求

令人比量。令

人省儉斟酌。

節用之節。節儉之節。

節用而愛人之節。埃度。式。

比量合規矩之比量。量饒量免之量。

比量合規矩之比量。量饒量免之量。

去向 將去之時 去了時 未去的未去者

未去之先 令人去阿乃虛口氣 將去未去虛口氣

不得 因為去的時候 若去的時候 若去時候

恐怕去了 罷 不可不去 若不去使

不去怎樣煞 不去怎麼樣呢 去了的時候乃預說之口氣 恐去

不去的 不去 去 去呢 不去的麼乃問的口氣

欲去 要去 不去麼乃問人口氣 像不去呢 不去的麼乃問的口氣

會去來着 會去過來 去了麼乃問人口氣 上乃未知去了麼口氣自問口氣

因為 不曾去 沒有去 因為去了

與其去不如不去 未曾去的麼乃問之口氣 未去 因去乃起下句口氣

沒有不可去得之處 沒有不去之處 沒有不可去之處 沒有去的去處

不可去的 去不得的 沒有不可去的 沒有去的去處

何況 不可去 可去的 去得的

去的 去者 去了尚且如此

敢是去了上用 想是去了上用 會去了的

同 同

清文彙編

卷之一

九

明之明。

明白

令凡事究  
查明白。

凡物美乾淨。凡物收拾  
潔淨。與カキル同

凡事完明  
之明。說

醒。人鄙汚。不長進乃  
說人不學好也。

灰塵令美乾淨。  
令除盡。令靖

使醒

除盡。美潔淨。使除。  
廓清。掃靖妖氛之掃靖。

掃靖。凡物用水洗淨之淨。除盡。全完  
了。靖逆之靖。

眼明睜  
圓睜。

睡著  
了不

睡醒  
之醒

點糟爛斷了。  
與カキル同

樣。的。相  
似的。

似。各自。猶一樣  
之樣。如

人與牲口病瘦了又肥  
了好了與カキル同

同寅

凡繩  
一點

格柵

揀選  
有名。

名望。  
名譽

得了。  
名了

不取利只取  
名之取名。

同寅

凡繩  
一點

格柵

起名  
字

名之。稱名。  
叫人之名

有名約。稱人彼名此名約之  
名的。

爭開  
聲

同寅

凡繩  
一點

格柵

因去

去了後  
時

雖去上用カキル同與

因爲可去下有話順接  
未斷。

求人去之口氣。  
請人去之口氣

若可  
去

去的麼乃問  
之口氣。

去麼

去而口氣下有  
接的話。

因可去  
之時。

若因  
去

若可  
去

沒有去的  
將去的

會兒

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有去的  
將去的

會兒

隙

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

將可去下有  
話將斷未斷

有不去  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

沒有不  
去的

凡雀鳥之頭一遭遭的點頭

兒如鴿鴨之點頭叫也。

躬着腰將身子往前探

比ハカカ畧少躬些。

明明說謊。全然沒有

而扯白。白說謊

明亮。無

有遮擋

天很亮了。

明明白白看見。與

眼睜定

着看。

畧明亮。

叫人之點頭。或因人說的是

或人好友或讚嘆而點頭。

意念小氣

行事可嫌

月明亮之亮。火亮。燈

光明亮。

使刻

苛虐。苛刻。剋扣。不

使人安靜侵擾害之。

令刻

刻木之刻。木等物用小刀

裏外夾刻之

困了打盹

皆不順意之詞也。

只管苛扣取之。

使侵害。使苛取。使虐。

被侵害。被虐。被苛取

使侵害。使苛取。使虐。

被侵害。被虐。被苛取

裏外夾刻之

刻木之刻。木等物用小刀

裏外夾刻之

困了打盹

同

只管苛扣取之。

使侵害。使苛取。使虐。

被侵害。被虐。被苛取

使侵害。使苛取。使虐。

被侵害。被虐。被苛取

裏外夾刻之

刻木之刻。木等物用小刀

裏外夾刻之

困了打盹

小八小樣小氣

之貌。瑣瑣

嘴碎。嘴瑣碎人。

言多聒噪之人。

煩求人不佳停只管

說之貌與

使膈肢。

被膈肢。

下夾子

打鳥。

頑耍把人膈肢窩

膈肢癢癢。

使膈肢。

被膈肢。

乃喜慶

打鳥的夾子乃彎木兩頭放滑子掛馬尾中間放繩用籤子扭下放彎竹鈎子

上放拳環鐵絲拴舌子支棍其支棍上夾出子雀來吃虫支棍一脫掛住。

凍冰

之際

蟒緞乃織的各色絨金線

安小橫龍有下攔者。

蟒袍。

錦袍。

其見。都。

皆。也。

霜乃露凝

結者。

下霜。

霜降

凍

同上

兼以。又。

復以

帝王紫金城。

崇城

崇城。與

同。

可怕。

可畏

滿眼

含淚

畏懼不安

之貌

大家齊怕

使暗

畏。怕。

上用

字

使怕。驚

懼人

憚人

畧畏懼意。小心畏

凡事究查明

使明。使

身倒着

未睡着

馬牲口啃草之暗。人

口啃物之暗。

衆狗露着牙羣叫。人說話如纏綿。彼此嚷鬧聲。人說話綿纏不完。

人說話如纏綿。

人生的狼單薄了。背式骨背邪立住。

細緞等物很薄。與薄人。人生的狼單薄。

薄人。

湖蝶色不一大小不等。鳳鳳。眼睛珠不靜只冒動。

恍惚。瞋眩。眼目茫茫看不甚明白。夢夢。心忽一時明白忽一時不知事。忽然間這樣忽然間那樣。心意疑惑無定。

星光動不定之貌。凡光一閃一幌的。凡物暫時間忽然間看見。

閃一亮之光。乃螢火之光也。看見光不明。小明。眇眇。熠燿。看的不大明。遠望去所見不明。

家者即諸子也共一百八十九家。云百家者言大畧也。時氣傳染成的瘟病。牲口瘟之瘟。六畜忽然間瘟倒了死了。

與同。雲鑼。衆齊來齊集。諸子百家其百。

使到天亮。將天明打的更鼓。衆。列。輿論。衆。

日光甚亮。天明了。天亮了。到天亮。天近。待旦。

かまきり 清 寶石藍及石青深藍的  
かまきり 醬 素緞子與かまきり同。

かまきり 明君。明主。明月。清茶。清。凡有光明之物之明。

かまきり 清天。晏天。清。凡有光明之物之明。

かまきり 人生的身高往前躬探着的人。人衰弱了身往前探着。

かまきり 伶竹獨自窮苦人這裏那裏混過時光之貌。伶竹孤苦處處上度命過日。

かまきり 只管以刀背打之。便打刀背。被刀背打。有背子的兒。

かまきり 田路的垠邊兒。

かまきり 後脖項骨高出處。

かまきり 不明白之貌。糊塗呆迷人。背子乃刀等物背刃之背山。鞋靴木軸等底子下底遊兒。

かまきり 與かまきり同。蝸蝸兒。

かまきり 彼此爭鬧不止之聲。黃昏時候。眼睛貓頭鼠尾輕巧。

かまきり 原出首人。人不知而首出者。出首告人。首告之。出首。教首告。被首告。

かまきり 蜘蛛等脚多的虫行走之貌。毛草樹木稀疏參差。人走得不像樣如蜘蛛之行貌。

かまきり 味爽。黎明。

かまきり

かまきり

かまきり

かまきり

かまきり

かまきり



擺浪 子。 凡禽獸不使見已身悄悄近前殺之射之。

誘。哄。引誘賊兵陷于計。周。 粧樣驕泰不 好的人。舒 泰之。

驃馬驃之驃。 下品的魚大有三四尺嘴高翹起牙似 狗牙肚子有味此魚特名 用計騙 哄人。

小孩子走的跟踉搖晃將跌倒。

人狠 瘦了 狠瘦 的人 顏色明光狠好如有油。濟濟。花開 的紅鮮艷光明如油柔婉好看。

狠瘦只存皮骨之人 即 狠瘦只存皮骨之人

滿州奴才。 向前畧探頭立着。與 車前載的重了往前傾探着。輕。

小樣不改 過的人。 明之 使明 四代的奴僕家人過了 四代至五代纔算真正

裏眼看見晚上眼看不 見者。雀盲眼 流清 鼻涕 畧 明 行事 小氣

常之綱。網綱乃網沿邊拴放的繩子。

綱紀

綱領

釣而不綱之

賦之定理。命。造化。命即人之八字。

天命

三綱之綱。總綱之綱。鄉里分的田界頭之界。紬緞兩邊之邊欄子。綱紀綱

撚搓絨線收拾了的斷了的。

紬緞上或線上絨絲緊了起了疙瘩。

旨意。救。上諭。命。

所人

不論好友一槩取要。婪贓之婪。吃酒狼醉。不省事了。老了胡亂動作。與

太年老過了的人。

皆議。將軍之參謀官。

會議

情意相合。嘴順的馬隨扯手向往者。凡事不與一意行之。翁

使商議。與

議政大臣。凡軍機事

相商議。凡眾相商。

與

使商議。與

議政大臣。凡軍機事

些微。幾希。一點兒。一些兒。與

須覽

商量。謀。議事之議。從內交通關節。為黨

同

顏色深淡之淡。日色淡。雲淡。水墨淡。

畧淡

敢。怎敢不敢。即

即

顏色光明細淨。

同

與之同  
螻螂  
病重了不能言語了  
結句與同

盛京國朝發祥之地  
太祖高皇帝遷都興龍處  
檢選好漢悄進賊營活拿賊兵來

房山牆上的過駝梁  
疥瘡  
確乃冲米之確也  
螻螂  
探報賊兵情由之人  
啞叭

擱截話○被賊擱截擋住  
度日之度○鳥飛過山之  
過○度過冬之度過  
路上攔阻○截路打劫○人說話擱截之○路傍橫截  
凡活物養度過冬○乞化糊口之糊○度日之度

正事之外  
另有小事  
薄子款式件○起春式件○平而式件  
話擱截之○路傍橫截  
從傍小事  
被

畧橫  
縱橫之橫○厠房之厠○人身粗大之粗○凡寬裏下

衆各向  
齊爬樓  
爬子○乃爬子者  
扒山虎草各與  
橫豎

還有家產○凡物根未曾盡除  
爬子爬樓之○與着之括

跛跛傷人脚高起  
盤上圓鐵上釘的如錘子一樣的鐵  
瘡已好還有小餘根即

頭如漢女人跪拜之禮  
使疊○使捲○使婦女叩頭○使把衣服開岐子往上舉拿着

包袱等物往上捲之○把衣服開岐子往上舉拿着○衣袖子上疊捲着○捲簾之捲○疊衣服鋪蓋之疊○婦人滿禮叩頭兩手按腿三叩後以手加額直跪着點

凡七雜八雜拉里拉撒  
小樣小氣人  
令疊○令捲○令婦女叩頭○令把衣服開岐子往上舉拿着

盡取完○爬草與  
使人將凡物不餘剩盡取完  
使爬草與同

慢的走  
抽口兒乃口袋等物口邊穿抽繩而抽之也○括  
穿狠糟濫染污衣服的人  
凡物不使餘剩的小式物件

網  
人過於瘦或脚無力跌拔  
跟踏行走與同  
上  
那裏慢

完。凡物使完

完。凡物使完。黑鵬。白者乃也。

完。凡物使完。燕居。

凡物盡完之。凡器皿內盛的湯飯等物用匙杓刮起盡完。

凡物懷裏揣之。

使用匙杓將盛的湯飯吞。

肚腹膨脹

肚子胖。大垂着。

懷之。

使揣之。

的撐木。輻條

坎坎乃伐。櫃之聲也。

肚腹。

使懷之。

河底下有的一層層的層級。

把高險滑溜山之梁橫過走。

車輪中。周圍擰。

蛛網網物之網。

使抄做紙。使網捕撈。

草名生於海邊山鹽池處周圍生長與駱駝吃相合。

既。馬。全。馬。

肯管開事。

女的。

黃的東西撈起。煮飯撈起再蒸之撈。水中撈物。網撈魚。抄做各色紙與。同。撈米。

馬牲口上牙花癭了。即引高病也。

女人粧束。婦人形乃說男子也。

人小樣小氣。如女人一樣。

烏雀鷹膀上接連第一大翎生的翎。

鈕紐兒乃扣。絆紐子者。

上牙噓牙花。

長眼。

老年亂動作。

女人們。婦人們。

舅母。

搗碓時人靠的橫木。

順山傍不平險處斜走與。同。

眼眇。乃從眼角出者。

橫豎用針線織補。定親事的筵席。氣喘病之喘。喘氣即。

春碓時人靠的橫木。山腰傍不平險處。

同。上。

並不會說話不能言無能之人。

與。同。城。

說話很多打聾。說話結叭。

心糊塗口拙不能言之人。無聲啞叭。與。同。

人抬的竹木小  
轎子。與ト同。  
凡物不能豐足撐持過  
日即ト也。  
草又子。長定硬  
壯的野猪。

網纏

幌子。一縐之縐  
。比ト大而多。  
鷹等物在天上飛繞之  
繞。

網沿邊周圍拴繩之處。網  
紀之紀。五紀之紀。  
使纏。使繞。使絡。  
使處處閒遊走。  
與ト同。整幌子。  
乃纏的線絨之整棒

紋。官職即ト也。脚底  
板紋即ト也。  
人無事處處閒遊走。絡絲之絡。裏纏  
繩線絲之裏纏乃將線等物纏起也。鷓  
使篩曬去水中草垢砂。使抄  
做紙與ト同。

垢砂用篩子曬。抄做白紙草  
紙之抄做與ト同。  
字。官衙。前程。爵祿之爵。官職之職。  
世襲前程。襲世職之職。紋乃手小脚心之

線纏繞在木  
棒子上。  
使  
繞  
凡事不在  
意。不覺  
水等物  
內有草

不睬人。凡事  
不理。不理人  
喉中痰  
纏喉聲  
不理人。不睬人。不在意。見人粧大不  
理人。

魚名此魚畧圓嘴小各處俱  
有易釣長一大扎。  
儂遣着。很窮困乏四處求俸遊食與  
同。儂情兒

儂儂。  
儂黃魚白腹細鱗魚鱗魚切小片就在魚  
油裏扎者。

哭聲  
音  
醉人走路跟  
踉搖晃走。  
肩膀動歪偏着走之  
貌。儂儂

音  
音  
音

音  
音  
音

音  
音  
音

音  
音  
音

音  
音  
音

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

山傍不平險處。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

海潮退乃潮水每日有時來過後而退也。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

病重睡倒心昏了。與ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ同。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

順山傍不平險處斜走。與ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ同。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

山傍不平險。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

叩首之叩。整字。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

同

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

鐵拘子乃兩頭拳環者凡開裂處用此拘之。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

嗑頭虫

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

叩頭

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

來叩頭。外國來朝覲。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

衆人叩頭。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

數點人數兒計算配搭東西相等。使人叩頭。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

只管叩頭。頻叩首。叩頭不已。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

瓜乃總名

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

婦人頭面蓬鬆着不整理。與ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ同。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

令人叩頭。

叩頭

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

田裏割訖的糧食根乃割訖後剩下之根也。落卸了花的花蒂。外字

物者手用

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

春之。

春。杵之。凡物放在碓等物窩裏春之。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

使

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

副鍋的小鐵鏟子。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

木石鐵的各樣日子乃春米糧食等

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

使傳說

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

請來了與同。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

請人之請。請來之請與ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ同。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

米之春

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

光又子箭

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

令轉說。令向他人說之說。

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

說之。傳人之說。子曰之曰

ᠰᠤᠪᠠᠨᠠᠨᠠ

說之。

𠄎

日月水鏡或漆物之光射照。照影兒。與𠄎同。𠄎同。

𠄎

影響

𠄎

令人去請

𠄎

與𠄎同。請

𠄎

影兒乃日月燈照的人物等影子也。

𠄎

蜘蛛。蟪蛄。

𠄎

公侯之公

𠄎

爽快貌。狼

𠄎

怠惰之怠。

𠄎

懈怠

𠄎

𠄎

商議

帶于

𠄎

商議。與𠄎同。

𠄎

使商議。與𠄎同。

𠄎

去商議

𠄎

來商議

𠄎

從肚囊皮兩邊到軟脇有白毛的牛。

𠄎

屈奉承迎合人。呼氣急。人氣接不上肩動氣急。

𠄎

寬腰

𠄎

菜之沟乃從滾水沟過也。

𠄎

使扎。使沟

𠄎

壓刀在衣袖上烙壓的道子。鞦韆插子乃未釘式件者。家產

𠄎

有家產。有田地奴婢者

𠄎

扎菜之扎。沟

𠄎

門 木 5  
號  
卷

去請  
令人

與

與

同

與

與

與  
同。結

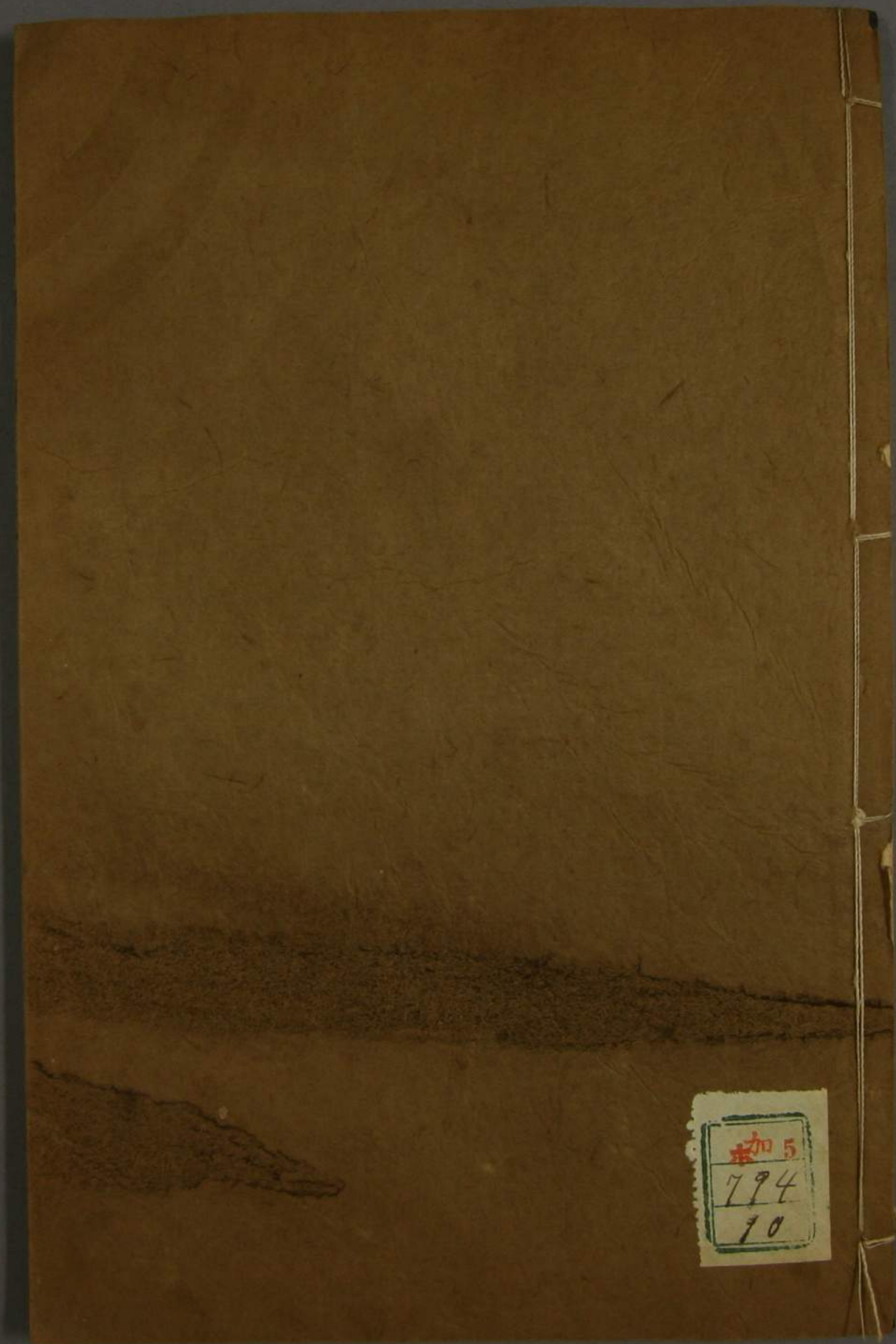
與

眼不明不看好反胡撞着亂走。

與







和 5  
794  
70